



Öffnungszeiten des Recyclingcenters:
 Dienstag-Donnerstag13.00 - 18.30 Uhr
 Freitag09.30 - 18.30 Uhr
 Samstag09.30 - 17.00 Uhr
 Montag geschlossen

Adresse: 12, rue Jacques Lamort (Um Landtrausch)
 L-5365 MUNSBACH
 Tel.: 34 72 80 · Fax: 34 72 81



#fänkvirun
 Këmmert iech
 em ären Dreck!

Recyclingziele der Gemeinde SCHÜTTRINGEN:

Verwertbare Gegenstände und Abfälle gehören auf keinen Fall in den Haus- oder Sperrmüll. Benutzen Sie das Recyclingcenter MUNSBACH oder die örtlichen Sammlungen und Abgabemöglichkeiten unserer Gemeinde.

Restmüll:

Abholservice zu Hause ohne Anmeldung. Bei Bedarf können zusätzliche **Restmüllsäcke** zu eurer grauen Restmülltonne gestellt werden. Diese erhaltet ihr bei der Gemeindeverwaltung für **10,00 €** je Stück.

Papier:

Abholservice zu Hause ohne Anmeldung.

Glas:

Abholservice zu Hause ohne Anmeldung.

Verpackungen (VALORLUX):

Abholservice zu Hause ohne Anmeldung

Elektro- und Elektronikaltgeräte :

Abholservice mit Anmeldung (Anmeldefrist: mindestens 3 Arbeitstage vor Abholtermin zu Hause).
 Tel.: 800 2 94 94
 Gebühr : 20 € / Abholung

Sperrmüll und Metallschrott :

Abholservice mit Anmeldung (Anmeldefrist: mindestens 3 Arbeitstage vor Abholtermin zu Hause).
 Tel.: 800 2 94 94
 Gebühr : 10 € / Abholung (≤ 1 m³) und 5 € / zusätzlicher m³

Der Sperrmüll muss nach Fraktionen getrennt sein.

Organische Ressourcen :

A) Küchen- und Gartenabfälle

Abholservice zu Hause ohne Anmeldung.

B) Gras-, Hecken- und Gehölzschnitt

Grünschnittsammelstelle

„Op de Lietschen L-2633 Senningerberg“

Öffnungszeiten der Grünschnittsammelstelle :

| | |
|-----------------------|-------------------|
| Dienstag - Freitag | 09.00 - 17.00 Uhr |
| Samstag (1.4 - 31.10) | 10.00 - 18.00 Uhr |
| Samstag (1.11 - 31.3) | 09.00 - 17.00 Uhr |

C) Hecken- und Gehölzschnitt

Abholservice mit Anmeldung (Anmeldefrist:

mindestens 3 Arbeitstage vor Abholtermin zu Hause).

Tel.: 35 01 13 - 1

Gesammelt werden Äste, Zweige und Baumstämme, jedoch gebündelt (ohne Metalldraht bzw. Plastiksnur), max. 100 cm lang und 15 cm stark. max. Gewicht: 30 kg; Limit pro Haushalt 2 m³.

Calendrier écologique 2023 / N° 2 Umweltkalender

**COMMUNE DE SCHUTTRANGE
 GEMEINDE SCHÜTTRINGEN**

www.schuttrange.lu

☎ **35 01 13 - 1**



Bitte beachten Sie die Richtlinien des „Guide du tri“ !

Veillez respectez les consignes du « Guide du tri » !



auf Recyclingpapier gedruckt / imprimé sur papier recyclé

Objectifs de recyclage de la commune de SCHUTTRANGE:

Les objets et déchets valorisables ne doivent en aucun cas être mis aux ordures ménagères ou aux déchets encombrants. Utilisez le centre de recyclage de MUNSBACH ou les collectes et possibilités de remise locales de ces déchets dans notre commune.

Déchets ménagers:

Service d'enlèvement à domicile sans inscription. En cas de besoin, des **sacs à ordures ménagères** supplémentaires peuvent être déposés près de votre poubelle grise. Celle-ci sont disponibles pour **10,00 €** / pièce auprès de l'administration communale.

Papier:

Service d'enlèvement à domicile sans inscription.

Verre:

Service d'enlèvement à domicile sans inscription.

Emballages (VALORLUX):

Service d'enlèvement à domicile sans inscription.

Déchets d'équipements électriques et électroniques:

Service d'enlèvement avec inscription (délai d'inscription: au moins 3 jours ouvrables avant la date d'enlèvement à domicile)
 Tél.: 800 2 94 94
 Taxe : 20 € / enlèvement

Déchets encombrants et ferrailles :

Service d'enlèvement avec inscription (délai d'inscription: au moins 3 jours ouvrables avant la date d'enlèvement à domicile). **Tél.: 800 2 94 94**
 Taxe : 10 € / enlèvement (≤ 1 m³) et 5 € / m³ supplémentaire
 Les déchets encombrants doivent être triés par fractions.

Ressources organiques :


A) Déchets de cuisine et de jardin
 Service d'enlèvement à domicile sans inscription.


B) Coupes de gazon, de haies et d'arbustes
Centre de collecte pour déchets verts
 „Op de Lietschen L-2633 Senningerberg“
 Heures d'ouverture du centre de collecte :
 Mardi - Vendredi 09.00 - 17.00 heures
 Samedi (1.4 - 31.10) 10.00 - 18.00 heures
 Samedi (1.11 - 31.3) 09.00 - 17.00 heures

C) Coupes de haies et d'arbres
Service d'enlèvement avec inscription (délai d'inscription: au moins 3 jours ouvrables avant la date d'enlèvement à domicile) -
Tél.: 35 01 13 - 1
 Sont collectés des branches et des troncs d'arbres, liés ensemble (sans fil de fer ou corde plastique) d'une longueur max. de 100 cm et d'une épaisseur max. 15 cm poids max. 30 kg; limite par ménage 2 m³

| JUILLET/JULI | | | AOÛT/AUGUST | | | SEPTEMBRE/SEPTEMBER | | | OCTOBRE/OKTOBER | | | NOVEMBRE/NOVEMBER | | | DÉCEMBRE/DEZEMBER | | |
|--------------|--------|--|-------------|--------|--|---------------------|--------|--|-----------------|--------|--|-------------------|--------|--|-------------------|--------|--|
| 1 | sam/Sa | | 1 | mar/Di | | 1 | ven/Fr | | 1 | | | 1 | mer/Mi | | 1 | ven/Fr | |
| 2 | | | 2 | mer/Mi | | 2 | sam/Sa | | 2 | lun/Mo | | 2 | jeu/Do | | 2 | sam/Sa | |
| 3 | lun/Mo | | 3 | jeu/Do | | 3 | | | 3 | mar/Di | | 3 | ven/Fr | | 3 | | |
| 4 | mar/Di | | 4 | ven/Fr | | 4 | lun/Mo | | 4 | mer/Mi | | 4 | sam/Sa | | 4 | lun/Mo | |
| 5 | mer/Mi | | 5 | sam/Sa | | 5 | mar/Di | | 5 | jeu/Do | | 5 | | | 5 | mar/Di | |
| 6 | jeu/Do | | 6 | | | 6 | mer/Mi | | 6 | ven/Fr | | 6 | lun/Mo | | 6 | mer/Mi | |
| 7 | ven/Fr | | 7 | lun/Mo | | 7 | jeu/Do | | 7 | sam/Sa | | 7 | mar/Di | | 7 | jeu/Do | |
| 8 | sam/Sa | | 8 | mar/Di | | 8 | ven/Fr | | 8 | | | 8 | mer/Mi | | 8 | ven/Fr | |
| 9 | | | 9 | mer/Mi | | 9 | sam/Sa | | 9 | lun/Mo | | 9 | jeu/Do | | 9 | sam/Sa | |
| 10 | lun/Mo | | 10 | jeu/Do | | 10 | | | 10 | mar/Di | | 10 | ven/Fr | | 10 | | |
| 11 | mar/Di | | 11 | ven/Fr | | 11 | lun/Mo | | 11 | mer/Mi | | 11 | sam/Sa | | 11 | lun/Mo | |
| 12 | mer/Mi | | 12 | sam/Sa | | 12 | mar/Di | | 12 | jeu/Do | | 12 | | | 12 | mar/Di | |
| 13 | jeu/Do | | 13 | | | 13 | mer/Mi | | 13 | ven/Fr | | 13 | lun/Mo | | 13 | mer/Mi | |
| 14 | ven/Fr | | 14 | lun/Mo | | 14 | jeu/Do | | 14 | sam/Sa | | 14 | mar/Di | | 14 | jeu/Do | |
| 15 | sam/Sa | | 15 | mar/Di | | 15 | ven/Fr | | 15 | | | 15 | mer/Mi | | 15 | ven/Fr | |
| 16 | | | 16 | mer/Mi | | 16 | sam/Sa | | 16 | lun/Mo | | 16 | jeu/Do | | 16 | sam/Sa | |
| 17 | lun/Mo | | 17 | jeu/Do | | 17 | | | 17 | mar/Di | | 17 | ven/Fr | | 17 | | |
| 18 | mar/Di | | 18 | ven/Fr | | 18 | lun/Mo | | 18 | mer/Mi | | 18 | sam/Sa | | 18 | lun/Mo | |
| 19 | mer/Mi | | 19 | sam/Sa | | 19 | mar/Di | | 19 | jeu/Do | | 19 | | | 19 | mar/Di | |
| 20 | jeu/Do | | 20 | | | 20 | mer/Mi | | 20 | ven/Fr | | 20 | lun/Mo | | 20 | mer/Mi | |
| 21 | ven/Fr | | 21 | lun/Mo | | 21 | jeu/Do | | 21 | sam/Sa | | 21 | mar/Di | | 21 | jeu/Do | |
| 22 | sam/Sa | | 22 | mar/Di | | 22 | ven/Fr | | 22 | | | 22 | mer/Mi | | 22 | ven/Fr | |
| 23 | | | 23 | mer/Mi | | 23 | sam/Sa | | 23 | lun/Mo | | 23 | jeu/Do | | 23 | sam/Sa | |
| 24 | lun/Mo | | 24 | jeu/Do | | 24 | | | 24 | mar/Di | | 24 | ven/Fr | | 24 | | |
| 25 | mar/Di | | 25 | ven/Fr | | 25 | lun/Mo | | 25 | mer/Mi | | 25 | sam/Sa | | 25 | lun/Mo | |
| 26 | mer/Mi | | 26 | sam/Sa | | 26 | mar/Di | | 26 | jeu/Do | | 26 | | | 26 | mar/Di | |
| 27 | jeu/Do | | 27 | | | 27 | mer/Mi | | 27 | ven/Fr | | 27 | lun/Mo | | 27 | mer/Mi | |
| 28 | ven/Fr | | 28 | lun/Mo | | 28 | jeu/Do | | 28 | sam/Sa | | 28 | mar/Di | | 28 | jeu/Do | |
| 29 | sam/Sa | | 29 | mar/Di | | 29 | ven/Fr | | 29 | | | 29 | mer/Mi | | 29 | ven/Fr | |
| 30 | | | 30 | mer/Mi | | 30 | sam/Sa | | 30 | lun/Mo | | 30 | jeu/Do | | 30 | sam/Sa | |
| 31 | lun/Mo | | 31 | jeu/Do | | | | | 31 | mar/Di | | | | | 31 | | |

 Restmüll / Déchets ménagers

 Verpackungen (VALORLUX) / Emballages (VALORLUX)

 Altkleider / Vieux vêtements

 Glas / Verre

 Papier / Papier

 Organische Ressourcen / Ressources organiques



SuperDrecksKëscht® fr Bierger
 Problemprodukte / Produits problématiques
 Abholservice mit Anmeldung (Anmeldefrist:
 mindestens 3 Arbeitstage vor Abholtermin zu Hause) /
 Service d'enlèvement sur demande (Délai d'inscription:
 au moins 3 jours ouvrables avant la date d'enlèvement
 à domicile) > Tél.: 488 216-1 <



Elektro- und Elektronikaltgeräte / Déchets
 d'équipements électriques et électroniques



Sperrmüll und Metallschrott /
 Déchets encombrants et ferrailles



Heckenschnitt- und Gehölzschnitt / Coupes d'arbres et de haies



Schëtter Maart (jeden zweiten Samstag im Monat) /
 Marché à Schuttrange (chaque deuxième samedi du mois)



(26.12) Ressourcencenter Munsbach geschlossen /
 Centre de ressources à Munsbach fermé